



# Navodila predlagateljem projektov in partnerjem glede Politike preglednosti skupine EIB

## 1. Splošno

Skupina Evropske investicijske banke (EIB) ima politiko preglednosti, ki je skladna z mednarodno najboljšo prakso ter standardi preglednosti drugih organov in ustanov Evropske unije (EU). Skupina EIB je kot banka EU in hkrati kot organ EU še posebej zavezana načelu javnosti in preglednosti v odnosih s svojimi deležniki.

Politika daje javnosti pravico, da zahteva razkritje vseh informacij in dokumentov v posesti EIB. Hkrati zagotavlja varstvo zaupnih informacij, ki so jih banki predložile njene stranke in projektni partnerji ter jih ima banka v posesti.

Namen navodil je poučiti predlagatelje projektov, ki jih EIB v celoti ali delno že financira ali jih morda še bo financirala, kot tudi druge partnerje EIB o nekaterih glavnih določbah politike preglednosti in o njihovi praktični uporabi, ko gre za informacije, ki jih v zvezi s svojim poslovanjem prejme ali pripravi EIB.

Navodila ne predstavljajo popolnega in izčrpnega pregleda Politike preglednosti skupine EIB. Pripravljena so bila zgolj v informativne namene, tako da iz njih ne morejo izhajati nobene pravice.

Pravila in postopki banke glede dostopa do informacij so opredeljeni v njeni politiki preglednosti, ki naj jo predlagatelji projektov in druge zainteresirane osebe upoštevajo kot veljavna navodila.

## 2. Podlaga Politike preglednosti skupine EIB

- Načelo javnosti ustanov, organov, uradov in agencij EU je določeno v Pogodbi o Evropski uniji (PEU) in Pogodbi o delovanju Evropske unije (PDEU), še zlasti v členih 1 oziroma 15(1).
- Banka mora kot organ EU spoštovati tudi posebne predpise EU, kot je uredba (ES) št. 1367/2006 o uporabi določb »Aarhuške konvencije o dostopu do informacij, udeležbi javnosti pri odločanju in dostopu do pravnega varstva v okoljskih zadevah« v institucijah in organih Skupnosti. EIB v skladu s členom 15(3) PDEU pri izvajanju svojih upravnih nalog zagotavlja, da so njena pravila o dostopu do dokumentov skladna z veljavnimi predpisi EU, ki določajo splošna načela in omejitve glede dostopa do dokumentov, zlasti z uredbo (ES) št. 1049/2001 o dostopu javnosti do dokumentov Evropskega parlamenta, Sveta in Komisije.
- Skupina EIB je zato sprejela politiko preglednosti in z njo ta regulativni okvir prevedla v prakso, ki se nanaša na njena lastna pravila in postopke.

## 3. Vsebina Politike preglednosti skupine EIB

- Celotno besedilo politike lahko prenesete s spletišča banke ([www.eib.org/infocentre/publications/all/eib-group-transparency-policy.htm](http://www.eib.org/infocentre/publications/all/eib-group-transparency-policy.htm)).
- Politika daje javnosti pravico, da zahteva razkritje informacij in dokumentov v posesti EIB, ter opisuje za to ustrezne postopke. Poleg tega opisuje splošen pristop banke k preglednosti, vključevanju javnosti in javnemu

posvetovanju. Opisuje tudi informacije, ki jih banka redno objavlja na svojem spletišču, in njen pritožbeni mehanizem.

#### 4. Pravila in odgovornosti glede razkritja informacij

- EIB **od javnosti** (npr. državljanov, organizacij ali univerz) redno prejema **zahteve po razkritju**, ki jih obravnava v skladu s politiko preglednosti. Med takšnimi zahtevami se nekatere nanašajo na informacije in dokumente njenih strank ali partnerjev.
- Ustrezne določbe o razkritju informacij temeljijo na načelu »**domneve razkritja**« (člen 5.1). To pomeni, da EIB zainteresiranim predstavnikom javnosti na zahtevo **načeloma lahko razkrije vse informacije in dokumente v svoji posesti**.
- Ker pa **banka spoštuje zaupnost informacij svojih poslovnih partnerjev**, ne bo razkrila tistih njihovih informacij, za katere velja obveznost varovanja poslovne skrivnosti. Politika zato v poglavju 5 določa **izjeme od pravila razkritja**, ki ščitijo upravičene interese, vsebovane v informacijah v posesti banke.
- Razen če ne prevlada javni interes, banka še zlasti ne razkrije informacij, katerih razkritje bi oslabilo varstvo:
  - **poslovnih interesov predlagatelja projekta** (ki jih na primer ščiti sporazum o zaupnosti, podpisan z banko) – člen 5.5 politike;
  - **intelektualne lastnine** predlagatelja projekta – člen 5.5 politike.
- Šteje se, da **javni interes prevlada, če se zahtevane informacije, na primer, nanašajo na emisije v okolje**. To pomeni, da mora banka **informacije na zahtevo načeloma razkriti**.
- Glede informacij ali gradiva, ki jih pošlje ali pripravi **tretja stranka**, se banka pred njihovim razkritjem **s to stranko posvetuje, ali so informacije ali gradivo zaupni** glede na njeno politiko preglednosti, razen če je že jasno, ali naj se razkrijejo ali ne (člen 5.9 politike). Tudi za **informacije v posesti EIB, ki jih je predložila ali pripravila tretja stranka, velja načelo prevlade javnega interesa**.
- **V skladu s členom 5.6 politike preglednosti banka zavrne dostop do informacij, če bi njihovo razkritje resno oslabilo integriteto postopka odločanja banke**.
- **Izjeme se nanašajo tudi na informacije o posameznih dodelitvah lokalnih bank v podporo naložbam njihovih lastnih strank v okviru kreditnih linij EIB**. Te informacije sodijo v pristojnost posredniške banke kot del običajnih poslovnih odnosov med banko in njenimi strankami.
- Banka ne nasprotuje temu, da predlagatelji projektov, posojilojemalci ali druge pristojne osebe dajejo na voljo informacije/dokumente o razmerjih in dogovorih z EIB. Spodbuja jih, naj v zvezi s financiranimi projekti upoštevajo načela preglednosti, podrobno opredeljena v njeni politiki preglednosti.
- **EIB mora na zahteve po razkritju odgovoriti v 15 delovnih dneh** (člen 5.22 politike). **V izjemnih primerih, če se zahteva na primer nanaša na zelo dolg dokument ali če informacije niso na voljo, njihovo zbiranje pa je zapleteno, tako da banka ne more odgovoriti v predpisanem roku, skuša banka odgovoriti v 30 delovnih dneh od prejema** (člen 5.24 politike).



Evropska investicijska banka  
98-100, boulevard Konrad Adenauer  
L-2950 Luxembourg  
☎ +352 4379-1  
☎ +352 437704  
[www.eib.org](http://www.eib.org)

Informacijska služba  
☎ +352 4379-22000  
☎ +352 4379-62000  
✉ [info@eib.org](mailto:info@eib.org)